



2010年2月8日秘书长给安全理事会主席的信

谨根据安全理事会第1244(1999)号决议，附上关于2009年7月1日至9月30日期间科索沃境内国际安全存在的报告(附件一)和此前四个时期的报告(附件二至五)。

请提请安全理事会成员注意这些报告为荷。

潘基文(签名)



附件一

[原件：英文]

向联合国提交的关于驻科索沃部队行动的报告

2009 年 7 月 1 日至 9 月 30 日

1. 本报告涵盖时期为 2009 年 7 月 1 日至 9 月 30 日。
2. 截至 9 月 30 日，部署在战区的士兵总人数为 13 100 人。这个数字包括 2 300 名来自非北约国家的士兵。
3. 7 月 9 日，参加驻科索沃部队(驻科部队)的克罗地亚直升机部队宣布达到全面运作能力。9 月 17 日，西班牙军事特遣队最后一名士兵离开驻科部队行动区。

安全局势

4. 科索沃全境总的局势相对平静。然而，一些事件表明，局势依然脆弱，特别是北方的局势依然脆弱。总的来说，社会和经济方面未得到改善，这继续使科索沃人民感到沮丧。自上次报告以来，驻科部队受到的威胁等级未变。
5. 科索沃电力公司继续对村民不支付电费的村庄实施断电的政策。这引起了对该公司的抗议，多数抗议是和平的。在一些地区，在签署支付合同后，抗议已经停止。科索沃阿族和科索沃塞族工人继续在科索沃北部 Kroji Vitakut 执行重建项目，但没有发生任何暴力行为。欧洲联盟驻科索沃法治特派团(欧盟驻科法治团)和塞尔维亚经谈判达成了关于警务合作的技术协议，即“警务议定书”，并于 9 月 11 日签署了该协议，但该协议引发了示威和对欧盟驻科法治团财产(主要是车辆)的攻击，这主要发生在普里什蒂纳地区。9 月 28 日，科索沃检察署对自决运动 27 名成员提出了破坏财产和参与犯罪团伙的指控。
6. 在本报告所述期间，犯罪活动程度保持稳定。与前几个月相比，2009 年 9 月报告的罪案数字有所下降。对欧盟驻科法治团财产的攻击(从乱涂写到炮火攻击)次数连续第二个月高于正常次数。
7. 7 月 14 日，与黑山方面在 Kuciste 山口区域进行了第一次联合同步巡逻，双方合作得很好。
8. 7 月 15 日，科索沃警方对 50 名前科索沃解放军(科军)成员在普里什蒂纳举行的抗议活动作出了反应。抗议者堵塞道路，表达对科索沃各机构的不满。通过谈判，科索沃警方在傍晚恢复了行动自由，没有发生其他事件。7 月 16 日，属于前科索沃解放军的约 20 名抗议者再次在普里什蒂纳集会，并投掷 4 枚自制燃烧弹，对建筑物造成了破坏。

9. 7月22日和23日, Strpce 不同群体的约120名居民抗议科索沃电力公司的断电政策。地方领导人出面与该公司进行了谈判。虽然当时的谈判未取得结果,但局势仍然平静,人群最终散去。7月30日, Strpce 镇长代表居民签署了集体付款协议,居民开始支付电费。
10. 8月4日,约20名科索沃塞族人在 Kroi i Vitakut 科索沃塞族人区附近集会,并对在那里的科索沃阿族工人投掷石块。科索沃警察和欧盟驻科法治团赶到现场维持秩序。
11. 8月16日,科索沃塞族人在普里什蒂纳和佩奇市举行了地方“并行”选举。选举是和平进行的。
12. 8月16日,在米特罗维察北部科索沃派出所外面发生了一次示威行动。约30名科索沃塞族人控制了派出所,试图救出因醉酒和扰乱秩序行为而被逮捕的科索沃塞族激进党一名成员。科索沃警察调来祖宾波托克的科索沃警察增援,迅速恢复了对局势的控制,人群散去。没有发生人员伤亡或破坏。
13. 8月25日,由于 Kroi i Vitakut 地区的建房活动引起争议,约70名科索沃阿族工人和约100名科索沃塞族人(其中50名为工人)发生了冲突。在争吵时,双方都投掷了石块。人群中还有人投掷了一枚手榴弹并开枪。欧盟驻科法治团使用了催泪瓦斯。后来人群散去,没有发生伤亡。驻科部队随时待命,但没有要求它提供协助。8月26日又发生了一次示威行动,约100名科索沃塞族人参加了这次示威。科索沃警察和欧盟驻科法治团在该区域设置了警戒线。没有关于发生事件的报道,抗议和平结束。在8月28日至30日期间发生了更多的抗议,但这些抗议并未阻止开展重建活动。科索沃警察和欧盟驻科法治团始终都在现场,没有关于发生暴力事件的报道。驻科部队继续扮演第三顺位应急者的角色。
14. 8月28日,约60科索沃塞族朝圣者在贾科维察东正教教堂举行了一场宗教仪式。约100名当地科索沃阿族人集会抗议。有人朝塞族代表团的一辆汽车投掷石块;此后信徒们离开教堂,没有再出事。
15. 9月7日,有人在米特罗维察科索沃警察一名文职人员的住家附近投掷一枚手榴弹,手榴弹爆炸。没有关于伤亡的报道,目前正在进行调查。9月9日,又有人向 Ferizaj 一栋私人住宅投掷一枚手榴弹,手榴弹爆炸。同样,没有关于人员伤亡的报道,目前正在进行调查。
16. 9月14日,代表若干非政府组织的约1000人在普里什蒂纳国家图书馆外进行示威,他们主要是反对欧盟驻科法治团和塞尔维亚签署警务议定书。
17. 9月15日,在 Dulje 山口一条道路的路边发现了约270枚反坦克地雷。驻科部队爆炸品处理小组在原地销毁了其中14枚地雷,因为这些地雷已经受损,不能安全运输,其余地雷被送往电影城处置。

18. 9月16日，有人在格尼拉内地区向欧盟驻科法治团两辆汽车投掷自制燃烧弹。一辆车的内饰被彻底摧毁，另一辆车仅受到轻微损害，因为燃烧弹未能点燃。

驻科部队的行动

19. 9月8日，在普里什蒂纳电影城举行的指挥权交接仪式上，马库斯·本特勒中将(德国)从朱塞佩·埃米利奥·盖伊中将(意大利)手中接过了驻科部队的指挥权。

20. “红色骑士三号”行动仍是驻科部队在科索沃全境行动的基础。这项行动的重点是情报，其宗旨是以驻科部队情报和机动部队为感触器，同时保持一个安全可靠的环境和行动自由，并随时准备在接到请求后，以第三顺位应急者的身份协助科索沃警察和欧盟驻科法治团。

21. 9月28日，驻科部队开始开展德国/奥地利行动预备营三级行动演练部署阶段的工作。

北约的新任务

科索沃安全部队

22. 总体而言，建立科索沃安全部队的工作进展顺利，9月15日，该安全部队已达到初步行动能力。目前正在进行科索沃安全部队第一批士官生的招生工作。人事遴选委员会选出10名候选人和2名预备人员参加科索沃安全部队大学士官生方案。

23. 8月14日，北约培训队进驻Ferizaj营地的全国培训中心，8月17日，在该营地正式开始进行培训活动。8月18日，芬兰捐助的一个第一角色医疗救护站被交付给科索沃安全部队。芬兰医疗和后勤人员正在协助初始设置和培训。自8月中旬以来，1291名学员进驻Ferizaj营地，接受培训，其中1231人达到课程标准(总合格率刚刚超过95%)。女性学员略超过4%，少数族裔学员略超过7%。

24. 科索沃安全部队于8月31日至9月4日进行了“敏捷狮”演习。主要来自平民保护团的400多名科索沃安全部队人员参加了演习。演习的重点是展现四个核心平民保护功能的反应能力，即：排雷、搜索和救援；消防和危险材料控制；指挥和控制；后勤。采购武器以及发展后勤和通信及信息系统构想的工作正在按计划进行。

科索沃保护团

25. 所有以前由科索沃保护团控制而科索沃安全部队又不需要的装备都被处置，所有这类武器都被销毁，只有指定留给博物馆或根据驻科部队指挥官与秘书长特别代表之间的协议退还给个人的装备和武器除外。联合国开发计划署重新安置方案继续非常令人满意地进行，并已证明是成功的。

结论

26. 在本报告所述期间，科索沃的总体局势相对平静，不过仍然存在一些问题，主要是供电问题和欧盟驻科法治团受到攻击。驻科部队将保持其第三顺位应急者地位，准备随时根据要求提供协助。在北大西洋理事会 2009 年 8 月作出一项决定后，驻科部队开始实施“第 1 号过渡门”行动，根据这项行动，将迟于 2010 年初将战区士兵人数减少到 10 000 人。

附件二

[原件：英文]

向联合国提交的关于驻科索沃部队行动的报告

2009年4月1日至6月30日

1. 本报告涵盖时期为2009年4月1日至6月30日。
2. 截至6月30日，部署在战区的士兵总人数为13 450人。这个数字包括2 160名来自非北约国家的士兵。
3. 6月8日，驻科索沃部队(驻科部队)新的克罗地亚直升机部队先遣队进驻Bondsteel营地(多国特遣部队东区)。该部队有两架Mi-17直升机和20名人员，自6月29日以来，已在驻科部队责任区运作，提供服务。

安全局势

4. 科索沃全境总的局势相对平静，北部存在一些紧张局势，这主要是4月23日开始的米特罗维察郊区重建住房工程引起的。驻科部队受到的威胁等级未变。在本报告所述期间，没有关于发生针对驻科部队的重大暴力和/或威胁事件的报道。
5. 科索沃宪法2009年6月15日生效一周年和2009年6月28日庆祝维多英丹等具有象征意义的活动都平安渡过，科索沃警察和欧盟驻科法治团维持了法治。
6. 北方重建住房活动引发了一些暴力示威活动，导致科索沃警察和欧盟驻科法治团使用催泪瓦斯驱散抗议者。有几次，驻科部队提供了协助，以支持科索沃警察和欧盟驻科法治团。自2009年5月底以来，通往第1号和第31号门的道路一再被堵塞，以阻止欧盟驻科法治团海关人员执行任务(堵路的行为仍在发生)。驻科部队向欧盟驻科法治团各团队提供了直升机运输支援，并随时准备协助欧盟驻科法治团清除路障，保障行动自由。
7. 犯罪活动程度保持稳定，与2009年1月至3月期间相比，本报告所述期间报告的事件数量无明显变化。2009年5月和6月，11辆欧盟驻科法治团车辆和1辆科索沃特派团车辆被不明身份的人毁坏。
8. 4月24日，在米特罗维察(多国特遣部队北区)发生了一起跨族裔事件，一个由6名科索沃塞族人组成的团伙毁坏了一名科索沃阿族人的房子，打伤了房子主人的儿子。
9. 4月27日，约200名科索沃塞族人在米特罗维察抗议在Kroi i Vitakut重建科索沃阿族人住房。抗议者试图进入施工现场。欧盟驻科法治团使用催泪瓦斯，阻止抗议者进入Kroi i Vitakut。抗议者向欧盟驻科法治团和多国特遣部队北区

人员投掷石块。欧盟驻科法治团和驻科部队作出强有力的反应，平息了局势。事件中，驻科部队一支巡逻队遭到石块袭击，两名士兵受轻伤。欧盟驻科法治团报告，一辆欧盟驻科法治团装甲运兵车遭到三发子弹的袭击，有人投掷了手榴弹。没有关于发生伤亡的报道。

10. 4月28日，约30名科索沃塞族人在米特罗维察Prat地区举行抗议活动。驻科部队法国营的一个排使用催泪瓦斯，阻止了抗议者。抗议者投掷石块，欧盟驻科法治团两辆车受到轻微损坏。第二天，约60名科索沃塞族人在同一地区举行抗议活动。起初有20名抗议者向欧盟驻科法治团综合警察部队警戒线靠近，他们两次被催泪瓦斯阻挡。抗议者随后转往三塔区，然后散去，抗议活动结束。

11. 4月30日，约100名科索沃塞族人在Kroi i Vitakut地区集会，抗议重建科索沃阿族人的住房。抗议者遭到欧盟驻科法治团的拦阻。当他们试图越过欧盟驻科法治团警戒线时，他们被催泪瓦斯驱散，示威随之结束。同一天，罗马尼亚建制警察部队三辆装甲运兵车在前往米特罗维察法院大楼的路上，在小波斯尼亚附近遭到三枚自制燃烧弹的袭击。没有关于人员伤亡的报道，但一辆运兵车受到轻微损坏。

12. 5月1日，150名科索沃塞族抗议者越过了科索沃警察的警戒线，但随后被欧盟驻科法治团用催泪瓦斯拦住。科索沃塞族人还向驻科部队士兵投掷石块。后者使用催泪瓦斯驱散人群。没有关于人员伤亡的报道。

13. 5月4日，约100名科索沃塞族人在米特罗维察Suv i Do地区集会，抗议重建科索沃阿族人的住房。抗议者企图越过科索沃警察和欧盟驻科法治团的警戒线，但被催泪瓦斯驱散。一名抗议者因轻伤接受了治疗。

14. 5月5日，在Kroi i Vitakut又发生了一起抗议重建住房的活动。约80名科索沃塞族抗议者闯过科索沃警察的警戒线，并试图走向建筑工地。欧盟驻科法治团使用催泪瓦斯拦阻了抗议者。第二天，科索沃警察和欧盟驻科法治团再次使用催泪弹阻止约100名科索沃塞族抗议者。5月7日，抗议者向欧盟驻科法治团投掷石块。欧盟驻科法治团使用催泪瓦斯控制局势。5月8日，抗议者在Prats冲破警戒线，走向建筑工地。欧盟驻科法治团在离建筑工地100米处拦住他们，迫使他们退后。没有关于人员伤亡的报道。

15. 5月10日，约200名科索沃塞族人在卡梅尼察集会，抗议科索沃电力公司。他们向科索沃警察投掷石块，10名警官受轻伤，5名抗议者被捕。此次示威在没有再发生事件的情况下结束。

16. 5月13日，在签署允许科索沃塞族和科索沃阿族双方在Kroi i Vitakut区重建住房的协议后，科索沃塞族人开始重建5栋住房，没有关于又发生抗议的报道。欧盟驻科法治团密切监督该局势。

17. 5月22日,300至400名抗议者用8至9辆燃料车堵塞了前往祖宾波托克第31号门(多国特遣部队北区)的道路。抗议活动持续了数小时,在没有发生事件的情况下结束。

18. 6月25日,约40抗议者在米特罗维察-莱波萨维奇公路(多国特遣部队北区)的Rudare集会,以阻挡欧盟驻科法治团的车辆。科索沃警察在场控制交通。局势保持平静和安静。抗议活动终于在晚上和平结束。

19. 6月26日,综合警察部队的一个排在护送海关人员前往第1号门时,在莱波萨维奇地区被约50人阻挡,他们抗议欧盟驻科法治团在第1号和第31号门实施的海关程序。欧盟驻科法治团小组返回米特罗维察的联合国后勤基地。在6月24日晚至6月25日期间,欧盟驻科法治团10辆汽车被身份不明的人损坏。科索沃警察仍在调查这一事件。

20. 6月29日,约100名科索沃塞族人集会,堵塞了祖宾波托克至第31号门的道路,以阻止欧盟驻科法治团车辆通过,抗议在第1号和第31号门实施的海关程序。约20名科索沃塞族人出于同样的原因堵塞了米特罗维察-莱波萨维奇公路。

驻科部队的行动

21. “红色骑士三号”行动仍是驻科部队在科索沃全境行动的基础。5月25日至31日期间,驻科部队开展了德国/奥地利行动预备营一级行动演练,以便为设想在年内最后一个季度进行的部署作准备。6月,驻科部队发出简令,要求在夏季随时准备协助科索沃消防部门开展消防活动。

22. 6月22日,驻科部队发出关于“维多芙丹日庆祝活动”的简令,将以第三顺位应急者的身份开展强化安全行动,支持科索沃警察和欧盟驻科法治团,帮助在维多芙丹游行和纪念活动中维持安全可靠的环境。科索沃警察向驻科部队和欧盟驻科法治团提供了其相应的标准作业程序。约3000人参加了庆祝活动,他们在Gazimestan举行了一个仪式,然后庆祝活动和平安结束。

23. 6月29日,驻科部队又发出一项简令,以支持欧盟驻科法治团拆除路障,从而保证通往第1号和第31号门的主要供应路线畅通无阻,这些路线经常被科索沃塞族抗议者堵塞。

北约的新任务

科索沃安全部队

24. 科索沃安全部队文职遴选程序已于4月中旬按照计划时限完成。共有4925人提出申请,对其中4025人进行了甄别,并选出889人进行体检。最后,420名申请者获选参加第一期培训班。4月底,又向科索沃保护团的323名前成员发出了邀请函,邀请他们参加科索沃安全部队的培训。这323名前科索沃保护团成

员将于 2009 年 9 月接受培训，他们将组成一个人才池，在被选中进入科索沃安全部队的科索沃保护团成员因未能通过培训或因自愿退出科索沃安全部队而空出员额时，他们将填补空缺。

25. 5 月 26 日举办了驻科部队和科索沃安全部队人员参加的第一次辅导讲座。5 月 29 日，第一个辅导小组开始在科索沃安全部队地面部队司令部工作。辅导方案仍在执行中，在三个地方派驻了辅导小组，第一个是地面部队司令部，第二个是在训练和行动理论指挥部，第三个是在科索沃安全部队行动支助旅。

26. 6 月 17 日，科索沃安全部队驻 Pomazatin 的平民保护团主办了一次开放活动，作了情况介绍和演示。这是首次举行开放活动。6 月 24 日在 Vushtrri 为 109 名新兵举行了毕业仪式。Ferizaj 培训中心计划于 8 月 17 日正式启用。目前，自培训活动开始以来，已经举办了 10 期基础课程班和 1 期进修班，合格率接近 95%。

科索沃保护团

27. 科索沃保护团按照计划于 6 月 14 日午夜正式解散。销毁科索沃保护团武器或将其移交科索沃安全部队的工作已于 6 月 15 日完成。开发署牵头的科索沃保护团前成员重新安置方案正在非常令人满意地执行。在未选入科索沃安全部队的科索沃保护团前成员中，95% 申请参加重新安置方案。

结论

28. 在本报告所述期间，科索沃的总体局势相对平静，但北部局势紧张。在北方、特别是在第 1 号和第 31 号门区域，欧盟驻科法治团有可能受到更多的威胁和行动。驻科部队将保持其第三顺位应急者地位，准备随时根据要求提供协助。正式遣散科索沃保护团工作已顺利完成，组建科索沃安全部队的工作正在按计划进行。

附件三

[原件：英文]

向联合国提交的关于驻科索沃部队行动的报告

2009 年 1 月 1 日至 3 月 31 日

1. 本报告涵盖时期为 2009 年 1 月 1 日至 3 月 31 日。
2. 截至 3 月 31 日，部署在战区的士兵总人数为 14 334 人。这个数字包括 2 340 名来自非北约国家的士兵。

安全局势

3. 在本报告所述期间，科索沃全境总的局势相对平静，北方存在一些紧张局势，驻科索沃部队(驻科部队)受到的威胁等级未变。定于 4 月开工的米特罗维察郊区重建科索沃阿族住房工程被视为未来种族间冲突的潜在爆发点。欧洲联盟驻科索沃法治特派团(欧盟驻科法治团)开始在该地区进行每日巡逻，驻科部队继续密切监测局势。在本报告所述期间，没有关于针对驻科部队的重大暴力和/或威胁的报道。

4. 在整个 3 月里，频频发生抗议科索沃电力公司切断能源供应的活动，抗议活动既影响到科索沃阿族，也影响到科索沃塞族。安全评估显示，目前的局势对安全可靠环境和行动自由的威胁为低等。但是，从长远来看，这种混乱可能使越来越多的人感到不满，增加对安全可靠环境的威胁。驻科部队将继续密切注意这个问题。

5. 在过去 3 个月里，犯罪活动程度保持稳定，与 2008 年年底的程度相似。

6. 1 月 3 日，约 100 名科索沃塞族人在米特罗维察小波斯尼亚区(多国特遣部队北区)集会。一家商店被人放火焚烧，还有关于开枪的报道。据多国特遣部队北区报告，7 名消防员在救火时受伤，1 名科索沃警察人员遭受枪伤。在该事件中，欧盟驻科法治团部署了 3 个人群和骚乱控制排，驻科部队在米特罗维察共部署了 7 个排。

7. 2 月 10 日，约 1 000 名科索沃塞族人在米特罗维察北部举行有计划的集会，抗议欧盟驻科法治团在两个北部大门(第 1 号和第 31 号)驻守，反对组建科索沃安全部队。科索沃塞族社区人员和平堵塞了通往第 1 号和第 31 号门的道路，以抗议欧盟驻科法治团记录通过这两个门的商品的行动。

8. 2 月 17 日是科索沃宣布独立一周年，科索沃各地举办了游行、音乐会、放焰火和演讲等庆祝活动。科索沃塞族人在米特罗维察北部和科索沃西部集会，抗议科索沃宣布独立。尽管发生了一些孤立的挑衅行动，但地方当局和科索沃警察严格控制了庆祝活动。这一天没有发生任何事件。

9. 3月4日，欧盟驻科法治团法官主持的刑事审判在米特罗维察北部法院大楼开庭。由于科索沃塞族法律工作人员举行和平抗议，要求恢复他们在法院的工作，审判活动被推迟。抗议者还要求，不得在法院使用“科索沃共和国国玺”。

10. 3月16日，欧盟驻科法治团警察车队在护送欧盟驻科法治团海关官员从第31号门返回其主要工作站时，遭到4至5发子弹的射击。没有关于受伤或损坏的报道，但在现场发现了一封警告信。

11. 3月16日，科索沃警察阻止塞尔维亚议会议员进入科索沃，因为这些议员没有向普里什蒂纳通报他们的正式访问。议会科索沃和梅托希亚事务委员会的这些成员当时正要去访问 Ranilug 的科索沃塞族村。这些议员在塞尔维亚 Presebo 镇(多国特遣部队东区)附近的第5号门被拦住。

12. 3月24日，驻科部队密切监测了围绕北约轰炸行动发动10周年举办的活动，特别是密切监测了米特罗维察和兹韦钱(多国特遣部队北区)的两个集会。这两个集会都是和平举行的，没有发生任何事件。

驻科部队的行动

13. “红色骑士三号”行动仍是驻科部队在科索沃全境行动的基础。这项行动的重点是情报，其宗旨是以驻科部队情报和机动部队为感触器和拆除部队，为可能精简多国特遣部队的行动作准备，同时保持一个安全可靠的环境和行动自由。将持续到4月13日的“步调一致七号”行动的目的是增加驻科部队在各国特遣部队北区的能见度和增强其存在，并通过支持科索沃警察和欧盟驻科法治团，遏止暴力。2月15日，德国/奥地利行动预备部队宣布作好战区执行任务的准备，并于2月16日部署到多国特遣部队北区，接管 Nothing Hill 营地。德国/奥地利行动预备部队的演练于3月15日结束，并被重新部署到普里兹伦，最后于3月26日又被重新部署到其大本营。Nothing Hill 营地的责任移交给了多国特遣部队东区。

北约的新任务

科索沃安全部队

14. 科索沃安全部队遴选和任命委员会于1月13日最后完成了遴选和任命工作。1月20日即所谓“公告日”，被选中参加科索沃安全部队的人收到了通知。科索沃保护团共1412名成员被选中，并获得参加科索沃安全部队的有条件邀请。科索沃安全部队于1月21日正式成立。

15. 在1月21日至2月14日期间，在驻科部队领导下，在科索沃全境为科索沃安全部队开展了招聘文职人员的活动。2009年约有400个职位，共收到4923人提出的申请，其中118人为少数族裔人士(仅6名塞族人)，156人为女性。制定的目标是使少数族裔人数达到科索沃安全部队总人数的10%。同样由驻科部队

领导的甄别和选拔进程已于 2 月 26 日在 Ferizaj 启动，将在约 8 个星期内完成。评价过程包括能力倾向测试、体能测试和面试。

16. 2 月 2 日，科索沃安全部队在武契特恩科索沃公共安全、教育及发展中心开始开展培训。在 Ferizaj 的设施竣工(或许在初夏)之前，科索沃安全部队将用这个大型现代化专业设施进行培训。2 月 9 日，科索沃安全部队新入伍的一名中士在训练时因心脏病发作而死亡。在本报告所述期间，共举办了两期培训班(基础课程班及士官生班)，183 名学员顺利通过期末考试，16 名学员未能通过考试。

17. 2 月 13 日，德国捐赠车辆(共 204 辆)的第一批共 29 辆在普里兹伦营(多国特遣部队南区)的一个仪式上交接。其他车辆将按每周 40 至 50 辆的数目分批交接。

科索沃保护团

18. 1 月 20 日，科索沃保护团被正式撤销。未入选科索沃安全部队的科索沃保护团成员都收到一封信，其中包括关于《科索沃保护团退休金法》及其规定的信息以及关于开发署重新安置方案的信息。自 1 月 31 日起，科索沃保护团协调员办公室改为科索沃保护团首席遣散问题高级顾问办公室。最近被任命为科索沃保护团指挥官的沙拉准将领导科索沃保护团，直到它于 2009 年 6 月 14 日正式解散为止。此后，科索沃当局将接过处理科索沃保护团剩余事宜的全部责任。

19. 重新安置方案进展顺利，迄今为止，已有约 1 300 人登记。科索沃安全部队遴选过程引起了未获选加入新部队的前科索沃保护团成员的抗议浪潮。他们在普里什蒂纳科索沃安全部队总部门前集会，抗议他们认为不透明的招募进程。各方为遴选合格的科索沃保护团成员的最后一个阶段商定了一个原则构想。这项构想的基础是下述谅解，即：参加科索沃安全部队的前科索沃保护团成员人数上限维持在 1 400 人，科索沃安全部队因自然减员而产生的空缺由最初未获选但仍然到达招募最低标准的前科索沃保护团成员填补。2009 年 4 月，将以信函的方式向符合资格的前科索沃保护团成员——估计有 300 人——发出通知，并将向他们提供参加今年早些时候举行的科索沃安全部队基本训练的机会。

结论

20. 在本报告所述期间，科索沃的总体局势相对平静，但北部局势紧张。在北部，欧盟驻科法治团有可能受到各种威胁和行动，危险最大的是第 1 号门、第 31 号门以及莱波萨维奇、兹韦钱和祖宾波托克的驻地。欧盟驻科法治团准备在 4 月初公布其最终作战能力，驻科部队将保持其第三顺位应急者地位，准备在出现动乱时，随时根据要求提供协助。组建科索沃安全部队和遣散科索沃保护团的工作正在按计划进行。

附件四

[原件：英文]

向联合国提交的关于驻科索沃部队行动的报告

2008 年 11 月 1 日至 12 月 31 日

1. 本报告涵盖时期为 2008 年 11 月 1 日至 12 月 31 日。
2. 截至 12 月 31 日，部署在战区的士兵总人数为 14 373 人。这个数字包括 2 282 名来自非北约国家的士兵。
3. 自上次报告以来，北约/非北约国家派遣的人数情况未变。

安全局势

4. 在本报告所述整个期间，科索沃全境总的局势相对平静，但北方局势紧张。12 月底在米特罗维察发生了几起地方暴力事件。在本报告所述整个期间，没有关于针对驻科索沃部队(驻科部队)的重大暴力和/或威胁的报道。
5. 12 月报告的事件总数为 518 起，11 月为 345 起，这些事件主要涉及各种犯罪事件、非法持有武器、收缴武器和弹药和未爆弹药，以及毒品、伪造货币或证件、走私和爆炸。几乎所有伪造证件和货币案件、尤其伪造 50 欧元或 100 欧元纸币的案件都是在普里什蒂纳机场发现的。
6. 11 月 1 日，50 名科索沃塞族人在 Suvi Do(多国特遣部队北区)附近集会，抗议重建一位科索沃阿族人的住房。科索沃塞族人和科索沃阿族人相互投掷石块。科索沃特派团警察进行了干预，并用催泪瓦斯平息骚乱，而驻科部队则长期负责监测和巡逻。此后，科索沃塞族人在 Suvi Do 附近一再集会(11 月 3、4、13 和 20 日)，抗议重建科索沃阿族人的住房。抗议活动在没有任何事件的情况下结束，但科索沃警察部队和科索沃特派团不得不进行干预，以平息局势。
7. 11 月 14 日，在普里什蒂纳欧洲联盟特别代表/国际文职人员办事处大院发生了一起爆炸事件。没有人受伤，仅造成了轻微物质损坏。
8. 11 月 15 日，20 名科索沃塞族人和 20 名科索沃阿族人在米特罗维察 Montsegur 区发生了争吵。据报道，双方都向空中开枪。科索沃特派团警察监测了这次事件。没有关于人员受伤的报道，示威者在没有发生严重事件的情况下散去。
9. 11 月 19 日，约 5 000 人打着“支持主权和民主的科索沃，反对 6 点计划示威”的标语，在普里什蒂纳国家图书馆前进行和平抗议活动。12 月 2 日，约 5 000 名科索沃阿族人在自决运动的领导下，在普里什蒂纳和平示威，反对 6 点计划，反对部署欧洲联盟驻科索沃法治特派团(欧盟驻科法治团)。

10. 12月30日傍晚，科索沃警察在米特罗维察北部逮捕2名涉嫌从事犯罪活动的科索沃阿族青年男子。这次逮捕引起了(约60人参加的)抗议示威行动，后来示威行动升级为暴力冲突。两栋住房和一名科索沃阿族人的商店被纵火燃烧，有2人受伤。一名科索沃阿族人遭受枪伤，被送往普里什蒂纳医院治疗。两座主要桥梁被关闭，直到这一事件平息为止。驻科部队迅速进行干预，以防止暴力进一步升级。在当晚以及第二天，多国特遣部队北区在米特罗维察地区共部署了9个排，以维持高能见度。欧盟驻科法治团在主桥附近部署了综合警察部队的3个排，在其米特罗维察后勤基地部署了国际警察部队的3个排。当晚还对祖宾波托克、兹韦钱和莱波扎维齐通往米特罗维察的道路进行了监测，以防止任何暴力死灰复燃。

驻科部队的行动

11. 驻科部队继续开展高能见度行动，以帮助在科索沃维持安全和可靠环境以及行动自由，并支持科索沃特派团和科索沃警察部队。11月12日开始在第1号门安装闭路摄像头，以监测交通情况。没有关于任何事件的报道，该地区保持平静。

12. 11月15日，多国特遣部队西区将对Nothing Hill营的责任移交给多国特遣部队南区。根据“步调一致四号”行动的部署，拥有德国/奥地利2个连兵力的多国特遣部队南区将Nothing Hill营的警戒责任移交给拥有美国2个连兵力的多国特遣部队东区。

13. 11月17日，德国/奥地利行动预备部队联合营结束了在有多国特遣部队北区的演练，被重新部署到多国特遣部队南区。12月6日，该联合营又被调回。

14. 11月24日，驻科部队支持普里什蒂纳国际机场进行的半年一次重大伤亡应对演习，该机场进行这项演习是为了保持其认证和注册资格。演习模拟在该机场发生多人受伤和死亡的商业飞机事故情形。演习的目的是演练不同机构在救援和救灾工作中的沟通和互动。12月6日和7日，多国特遣部队北区进行了“北方震颤”演习，培训驻科部队支援当地急救组织的能力。演习假设的情形是一场大规模地震。

北约的新任务

科索沃保护团

15. 科索沃保护团纪律委员会于11月12日举行会议，讨论涉及8名科索沃保护团成员的两起案件，并于12月9日再次举行会议，讨论涉及4名科索沃保护团成员的两起案件。在所有这些案件中，纪律委员会决定，在对所有12名成员提起刑事诉讼之前，维持现行的停职留薪处理办法。

16. 12月17日，纪律委员会再次举行会议，核可了订正纪律守则，该守则反映了科索沃保护团在撤销和解散期间的结构变化。订正守则是与科索沃保护团协调

员办公室、科索沃保护团法律顾问和驻科部队法律顾问合作制定的，已送交秘书长特别代表，请其最后批准。纪律委员会还审议了在科索沃保护团解散前如何处理仍处于刑事诉讼阶段的案件的问题。

17. 截至 12 月 31 日，列入现役人员编制清单的有 2 859 个职位。其中包括 175 名少数族裔成员(占总人数的 6.1%)，少数族裔成员中，155 人为男性，20 人为女性。列入预备人员编制名单的有 2 000 个职位，其中 1 892 个已经填补，而这些人中，48 名(2.45%)为少数族裔人士。

18. 2008 年 11 月的培训支持重点是“有尊严地遣散科索沃保护团”作准备，并为科索沃保护团人员满足进入科索沃安全部队的要求作准备。与 2008 年的平均情况相比，11 月份的训练量明显下降(约 40%)，这显然体现了已预见的趋势。12 月 4 日，根据第 3905 号简令开展的第四期培训结束。12 月，驻科部队没有支助任何其他培训。科索沃保护团继续执行 4 至 5 个小规模项目，涉及范围从改善日常工作到道路污水处理工程的项目管理都有。

19. 在本报告所述期间，为 55 名科索沃保护团成员举行了 5 场仪式。12 月仅举行了一次内部纪念游行，参加者不到 10 人。

20. 原定于 12 月 10 日举行的纪念游行不得不推迟到某个未确定的日期。一些科索沃保护团成员认为，应该更加重视有尊严地遣散进程。自 12 月 10 日以来，大多数科索沃保护团成员一直在休假，许多人正在为能否入选科索沃安全部队而焦虑。科索沃保护团移交军营的工作正在按计划进行。截至 12 月 31 日，科索沃保护团共移交了 19 个军营。将再关闭 6 个军营和 2 个储存地点，其中 3 个军营将在“公告日”之前关闭。

科索沃安全部队

21. 12 月 20 日，塞利米中将被任命为科索沃安全部队指挥官。12 月 24 日，高级军官甄选和任命委员会在驻科部队总部举行会议。该委员会于 12 月 30 日再次举行会议。共有 26 个职位，其中 20 个职位已有人选，3 个职位是保留给少数族裔成员的。驻科部队指挥官强调，将领的选择是最终决定。

结论

22. 在本报告所述期间，科索沃的总体安全局势保持平静，但 12 月底在米特罗维察发生的各项事件说明，北部局势紧张。没有关于针对驻科部队的威胁的报道，驻科部队整体态势保持不变。科索沃保护团内部的局势是稳定的，但随着“公告日”日益临近，存在着一定程度的紧张不安情绪。

附件五

[原件：英文]

向联合国提交的关于驻科索沃部队行动的报告

2008年8月1日至10月31日

1. 本报告涵盖时期为2008年8月1日至10月31日。
2. 截至10月31日，部署在战区的士兵总人数为15 507人。这个数字包括2 389名来自非北约国家的士兵。
3. 北约/非北约国家派遣士兵现状：2008年8月16日，加拿大国防部长宣布加拿大将在普里什蒂纳部署5名士兵，为期一年。这些防御规划专家隶属军事和民事咨询司，将参加执行北约在科索沃的新任务。

安全局势

4. 在本报告所述整个期间，科索沃的安全局势保持平静而紧张，出现了一些小规模 and 局部事件。没有关于针对驻科部队的暴力和/或威胁的报道。
5. 8月报告的事件总数为331起，9月为397起，10月为440起，这些事件主要涉及非法持有武器、伪造货币或证件、各种犯罪事件和未爆弹药，以及毒品、走私、爆炸和收缴武器和弹药。事件数量在连续5个月减少之后，在本报告所述期间增加了。
6. 在8月4日至5日晚，在一名科索沃塞族人受到科索沃阿族人攻击后，约40名科索沃塞族人在米特罗维察(多国特遣部队北区)集会。科索沃阿族人采取了暴力行动，他们拦阻车辆，投掷石块。科索沃警察部队警官受到攻击，他们请求科索沃特派团警察提供帮助。科索沃特派团部署了两支建制警察部队，以控制局势。一名巴基斯坦警官和一名科索沃塞族人受轻伤。
7. 8月20日，科索沃特派团请求驻科部队协助扑灭多国特遣部队北区第2号门附近的森林火灾。多国特遣部队东区用空中灭火资产支助了多国特遣部队北区。火势于8月21日得到控制。
8. 8月25日，约200人在祖宾波托克(多国特遣部队北区)集会，抗议在第31号门安装闭路电视摄像头。科索沃警察部队和科索沃特派团警察在该镇和进出第31号门的地段进行了巡逻。示威活动在没有发生任何事件的情况下结束。
9. 8月27日，50名科索沃塞族人和20名科索沃阿族人在米特罗维察发生纠纷，纠纷后来恶化。有人投掷了石块。驻科部队2个人群控制和镇暴排和科索沃特派团2支建制警察部队进行了干预，以平息局势。驻科部队一名法国士兵受轻伤。

10. 9月2日, 约10名科索沃阿族 Strpce 市政雇员进入市政大楼, 企图罢免一名科索沃塞族人担任的土地、物业及房地产局局长职位, 随后, 科索沃阿族人和科索沃塞族人爆发了激烈争吵。科索沃警方拘留了进入大楼的若干名科索沃阿族人。

11. 9月14日, 一名科索沃阿族人在米特罗维察北部“小波斯尼亚”地区被一群科索沃塞族人殴打致伤。他住进了米特罗维察南部的医院。

12. 10月2日, 科索沃塞族约500人在米特罗维察(多国特遣部队北区)、300人在格拉查尼察(多国特遣部队北区)和150人在 Strpce(多国特遣部队东区)示威, 反对在科索沃部署欧盟驻科法治团。150名科索沃阿族人在 Glogovac(多国特遣部队中区)举行抗议集会, 支持释放仍被囚禁的前科索沃解放军成员。所有这些活动都是和平进行并和平结束的。

13. 10月22日, 约200名科索沃塞族人集会, 抗议在 Plemetina(多国特遣部队中区)建设科索沃阿族学校大楼。这次示威和平结束。

14. 10月30日, 科索沃阿族人、科索沃特派团和驻科部队在米特罗维察附近的 Suvi Do 举行了一次会议, 讨论重建科索沃阿族人住房的问题。会议迅速恶化, 科索沃阿族人和科索沃塞族人相互开枪。科索沃特派团部署了2个警察排, 并拘捕了一名科索沃阿族人。没有关于人员伤亡的报道。

驻科部队的行动

15. 驻科部队继续开展高能见度行动, 以帮助在科索沃全境维持安全和可靠环境以及行动自由。驻科部队兵力态势没有重大变化。8月29日, 在普里什蒂纳驻科部队总部举行了一个指挥权交接仪式, 格扎维尔·布特·德马尔纳克中将(法国)在仪式上将指挥权移交给朱塞佩·盖伊中将(意大利)。

16. 8月29日, 多国特遣部队东区一个指挥所和一个连被部署到 Nothing Hill 营(多国特遣部队北区), 取代2007年8月以来一直在那里执行任务的法国特遣部队。9月17日, 驻科部队为其战术预备队举行了一次48小时部署演习。多国特遣部队西区一个匈牙利指挥所和两个匈牙利连被部署到 Bondsteel 营(多国特遣部队东区), 以评估该预备队的待机状态。科索沃战术行动营的指挥权于9月25日移交。9月21日至10月19日期间, 捷克预备连被部署到多国特遣部队中区执行任务。10月26日, 德国/奥地利行动预备营被部署到多国特遣部队北区, 接过了战术预备队的角色。

17. 8月, 驻科部队协助科索沃特派团扑灭森林火灾, 帮助科索沃特派团收回了8月8日在 Mrasor 附近(多国特遣部队南区)出轨的6节火车车厢, 并在第31号门安装闭路电视摄像头期间向科索沃特派团提供了支助。截至10月31日, 尚未在第1号门安装任何摄像头。

18. 9月22日,驻科部队将米特罗维察北部法院的警戒责任移交给科索沃特派团警察部队。没有关于任何事件的报道。9月22日至27日期间,多国支助部队在 多国特遣部队中区开展了行动,以维持驻科部队的能见度,收集资料,保证主要道路的 行动自由,改善与科索沃特派团警察和科索沃警察的关系。

遵守驻科部队指挥官原则声明和科索沃特派团第 1999/8 号条例的情况

19. 8月19日,纪律委员会举行会议,审查9个严重违规的案件。审查的结果是, 1名科索沃保护团成员被停职停薪;2名成员的停职处分被撤销;其余6个案件 被推迟到委员会下次会议审议。10月1日,该委员会再次举行会议,审查11名 科索沃保护团成员涉案的4个重大违规案件。共有5人的停职处分(其中2人的 处分是停职留薪)被确认,4人的停职处分被撤销。目前正在进行努力,以便在科 索沃保护团于12月撤销之前尽可能多解决未决案件。科索沃保护团协调员办公室 正在考虑科索沃保护团撤销后如何处理尚未了结案件的问题。

北约的新任务

20. 截至10月31日,列入现役人员编制清单的有2860个职位。其中包括175 名少数族裔成员(占总人数的6.1%),少数族裔成员中,155人为男性,20人为女 性。列入预备人员编制名单的有2000个职位,其中1892个已经填补,而这些人 中,48名(2.45%)为少数族裔人士。

21. 科索沃保护团的整体局势保持平静和稳定。然而,越来越多的科索沃保护团 成员对(10月通过的)科索沃《保护团退休金法》的规定和开发署提出的重新安置 方案有意见。其中有些人还对他们必须通过筛选进程才能加入科索沃安全部队以 及对缺少关于他们所得分数的信息有意见。约2800名科索沃保护团成员申请参 加科索沃安全部队筛选进程。为了提高科索沃保护团成员的士气,科索沃保护团 指挥官与科索沃保护团人员见面,向他们保证,他们的关注会得到仔细考虑。指 挥官还与普里什蒂纳当局举行会议,请求当局支持他的想法,通过让前科索沃保 护团成员在政府各机构就业以及改善退休金法和开发署重新安置方案目前提供 的福利计划,找到各种办法。

22. 在暑假之后,科索沃保护团于9月恢复了培训活动。尽管科索沃保护团举办 了许多次培训,但参加人数仍然较少。斋月期间,体能训练活动的参加人数很少, 或者不得不推迟或取消。关于遣散科索沃保护团和组建科索沃安全部队问题,科 索沃保护团成员认为还存在不确定性,这减少了他们参加培训和活动的动力。

23. 9月发出了关于销毁 Slim Lines 营储存的科索沃保护团不稳定弹药的简令。 这是与多国特遣部队中区协调举行的培训活动,目的是对科索沃保护团爆炸物处 理小组进行正确销毁技巧培训。参加培训者欢迎9月举办的英语课程、电脑课程 和北约资讯课程。所有多国特遣部队都举办了比较适合提高实用技能的培训课

程，包括陆上导航、后勤和维修培训、信号、医疗和应急培训以及体能训练。多国特遣部队南区举办了关于指挥直升机进行医疗后送的讲座。

24. 在本报告所述期间，为 139 名科索沃保护团成员举行了 17 场仪式。没有关于任何事件的报道。

结论

25. 在本报告所述期间，科索沃的总体安全局势保持平静。没有关于针对驻科部队的任何威胁的报道，多国特遣部队的整体态势没有改变。驻科部队仍然随时准备应对任何来源的动乱或暴力行为。
